

Como vigilo mientras espero el Señor

How do I watch while wait on the Lord?

Lucas 12:35-40

35 »Estén vestidos, listos para servir y mantengan las lámparas encendidas, **36** como si esperaran el regreso de su amo de la fiesta de bodas. Entonces estarán listos para abrirle la puerta y dejarlo entrar en el momento que llegue y llame.

35 “Be dressed, ready to serve, and keep your lamps burning, 36 as if you were waiting for your master to return from the wedding party. We will then be ready to open the door for you and let you in the moment you arrive and knock.

Lucas 12:35-40

37 Los siervos que estén listos y a la espera de su regreso serán recompensados. Les digo la verdad, él mismo les indicará dónde sentarse, se pondrá el delantal y les servirá mientras están a la mesa y comen.

37 The servants who are ready and waiting for his return will be rewarded. I tell you the truth, he himself will tell you where to sit, he will put on his apron and serve you while you are at the table and eating.

Lucas 12:35-40

38 Puede ser que llegue en la mitad de la noche o durante la madrugada,[a] pero cualquiera sea la hora a la que llegue, recompensará a los siervos que estén preparados.

39 »Entiendan lo siguiente: si el dueño de una casa supiera exactamente a qué hora viene un ladrón, no dejaría que asaltara su casa.

38 He may arrive in the middle of the night or early in the morning,[a] but whatever time he arrives, he will reward servants who are ready.

39 “Understand this: If a homeowner knew exactly what time a thief was coming, he would not let his home be broken into.

Lucas 12:35-40

40 Ustedes también deben estar preparados todo el tiempo, porque el Hijo del Hombre vendrá cuando menos lo esperen».

40 You too must be ready all the time, because the Son of Man will come when you least expect him.”

La Promesa (verso central)

Juan 14:1-3

No dejen que el corazón se les llene de angustia; confíen en Dios y confíen también en mí. **2** En el hogar de mi Padre, hay lugar más que suficiente. Si no fuera así, ¿acaso les habría dicho que voy a prepararles un lugar? **3** *Cuando todo esté listo, volveré para llevarlos, para que siempre estén conmigo donde yo estoy.*

Do not let your heart be filled with anguish; trust in God and trust also in me. **2** In my Father's home, there is more than enough room. If it were not so, would I have told them that I am going to prepare a place for them? **3** When everything is ready, I will return to take you, so that you will always be with me where I am.

Como me prepara? / How Do I prepare

1. Aceptar al Señor como su **Señor y Salvador personal**

1. **Accept the Lord as your personal Lord and Savior**

John 14:6

Yo soy el camino, la verdad y la vida; nadie puede ir al Padre si no es por medio de mí.

I'm the way, the truth and the life; no one can go to the Father except through me.

Como vigilo/ How do I watch

1. Debo **analizarme** en el contexto de la palabra.

1. I must **analyze** myself in the context of the word.

2 Cor 13:5

Examínense para saber si su fe es genuina. Pruébense a sí mismos. Sin duda saben que Jesucristo está entre ustedes;^[a] de no ser así, ustedes han reprobado el examen de la fe genuina.

Examine yourselves to see if your faith is genuine. Try yourselves. You certainly know that Jesus Christ is among you;^[a] Otherwise, you have failed the test of genuine faith.

2. Debo Velar a mi **enemigo**

2. I must watch over my **enemy**

Marco 12:31

El segundo es igualmente importante: “Ama a tu prójimo como a ti mismo”[a]. Ningún otro mandamiento es más importante que estos.

The second is equally important: “Love your neighbor as yourself”[a]. No other commandment is more important than these.

3. Debo velar por mi **prójimo**

3. I must watch over **my neighbor**

1 Pe 1:8

¡Estén alerta! Cuídense de su gran enemigo, el diablo, porque anda al acecho como un león rugiente, buscando a quién devorar.

Be alert! Beware of your great enemy, the devil, because he prowls around like a roaring lion, looking for someone to devour.

4. Debo mirar a mi **Señor**

4. I must look to my **Lord**

Efe 2:10

Pues somos la obra maestra de Dios. Él nos creó de nuevo en Cristo Jesús, a fin de que hagamos las cosas buenas que preparó para nosotros tiempo atrás.

For we are God's masterpiece. He created us anew in Christ Jesus so that we can do the good things that he prepared for us long ago.

Mat 22:37

“Ama al Señor tu Dios con todo tu corazón, con toda tu alma y con toda tu mente”

“Love the Lord your God with all your heart, with all your soul and with all your mind”